د حمزه فاروقي

محمد حمزه فاروقي *

اردو صحافت کا انقلاب آفریں نمائندہ: روزنامہ ''انقلاب'' اور اس کا سیاسی کردار

عبدالمجید سالک نے ۱۹۱۲ء میں اور مولانا غلام رسول مہر نے فروری ۱۹۲۲ء میں زمیند ار کی ادارت سنجالی - میتر کی خلافت کا زمانہ تھا اور دونوں حضرات نظریاتی اور عملی اعتبار سے نترک موالات اور نتح کی م خلافت ' سے وابسة تھے۔ زمین نے دار اور اس کے مالک و مدیر مولانا ظفر علی خاں ان تح دیکات میں پیش پیش خلافت ' سے وابسة تھے۔ زمین سے مدار اور اس کے مالک و مدیر مولانا ظفر علی خاں ان تح دیکات میں پیش پیش تھے۔ ظفر علی خاں تو اس تح کی میں حصہ لینے کی پا داش میں پانچ سال کے لیے قید کر لیے گئے۔ نو مبر ۱۹۱۱ء میں سالک بھی ایک سال کے لیے داخل زنداں ہوئے۔ مہر اور سالک نے جدوجہد آزادی اور تح کی خلافت میں مستعفی ہو گئے۔

مبر کی در یند خواہش تھی کہ اپنا اخبار نکالیں اور قومی خدمت سے متعلق جذبات و خیالات کا آزادانہ اظہار کریں۔ تر بیت یا فتہ عملہ ان کے ساتھ تھا۔ گذشتہ بر سوں میں ان کا صلقہ احباب خاصا وسیع ہو چکا تھا اور ان سے تعلقات کی نوعیت ایسی تھی کہ وہ اخبار کے لیے قرض حسنہ دے سکیں۔ اضیں بر سرا فتد ار یو نینسٹ پارٹی کی آشیر با داور مالی تعاون بھی میسر تھا۔ چناں چہ تا پر یل ۱۹۲۷ء کو انقلاب عالم وجود میں آیا۔ مہر اور سالک کے در میان دور زمینداری میں دوستی کی بنیاد پڑی۔ اس کی بنیادی وجوہ بیت قیاں۔ دونوں تقریباً ہم عمر شے۔ فارسی شعروا دب کا ذوق دونوں میں مشترک تھا۔ دونوں کا سیاسی مسلک بھی کی اں

اس اعتبار سے اہمیت کا حامل ہے کہ اس اخبار کی زندگی کے اُتار چڑھا وَ پنجاب کی سیاسی تاریخ کے مدو جزر سے وابسة رہے۔ان قلاب کا جب آغاز ہوا تو اسے اقبال کی فکر کی رہنما کی اور اخلاقی تائید میسر تھی ،لیکن اسے مالی اور سیاسی استحکام یونینٹ پارٹی نے فراہم کیا تھا۔ پنجاب میں مسلمانوں کی اکثریت تھی لیکن معاہد کا لکھو کو سے ان کی اکثریت بے اثر ہوگئی۔ پنجاب میں اقتصادی ،سیاسی اداروں اور مختلف شعبوں میں ہندواور سکھ افلیتوں کی بالا دسی تھی اوروہ مسلمانوں کی ترقی کی راہ میں رکاوٹ تھی۔ انقلاب نے ابتدا ہی سے مسلمانوں کے حقوق کی جنگ لڑی اور مقبولیت حاصل کی۔

کانگرس قائدین نے سائمن کمیشن کے مقابلے میں ۱۹مئی ۱۹۲۸ء کو جمبئی میں آل پارٹیز کانفرنس منعقد کی جس میں ہندوستان کا آئندہ دستوروضع کرنے کے لیےا یک ذیلی جماعت مرتب کی ۔ اس کے صدر موتی لال نہر و تصاور دیگرار کان میں سرعلی امام، شعیب قریش، ایم ۔ ایس آ نپی، ایم ۔ آرجیکر، جی ۔ آر پر دھان، سر دار منگل سنگھ، سرتیج بہا درسیر و، ایم ۔ این جوشی اور سیجاش چندر بوس تھے۔

انے بر بن اور سلمانوں کے ان من میں ہندوؤں اور سلمانوں کے در میان مفاہمتی تجاویز پر سیر مندوؤں اور سلمانوں کے در میان مفاہمتی تجاویز پر سیر حاصل گفتگو کی گئی تھی۔ اس نمبر میں میثاق کھنو ، میثاق بنگال ، میثاق لا جیت اور انصاری اور مختلف ادوار میں پیش کی گئی مسلم رہنماؤں کی تجاویز شامل تھیں۔ ۲

۵ااگست ۱۹۲۸ء میں جب نہرور پورٹ منظر عام پر آئی تو وہ مسلمانا ن ہند کی تو قعات پر پوری نہ اُتر ی اور درحقیقت نہرور پورٹ کے ذریعے ہندوا کثریت کے غلبے کا آئینی خاکہ وضع کیا گیا تھا۔ رپورٹ کے اہم نکات درج ذیل ہیں:

- ا۔ ملک بھر میں بلاانتیا زمخلوطانتخاب رائج کرنے پرز وردیا گیا۔
- ب۔ سندھ کی سمبئی سے علیحد گی اورا لگ صوبہ بنانے کی تائید کی گئی بشرطیکہ مجوزہ صوبہا پنااقتصادی بوجھ اُٹھانے والا ہو۔
 - ج۔ بنگال اور پنجاب میں مسلمانوں کوآبادی کے تناسب سے نمائندگی دینے سے انکار کیا گیا۔
 - د۔ ملک میں وفاقی طرز کی بجائے وحدانی طر نے حکومت کی سفارش کی گئی۔
- ہ۔ کامل آ زادی کی بجائے درجہ مستعمرات کے حصول کونصب العین قرار دیااورعورتوں کونمائندگی کاحق

تھا۔دونوں میں اشتراک فکروعل اس قدرتھا کہ زمینداراور انقلاب کے اٹھا کیس سالدور میں بھی اختلاف کی نوبت نہ آئی۔سالک بے پناہ تحمل مزاج تھے۔مہر کا انتقلاب کے ادارتی امور سے تعلق تھا جبکہ سالک انتظامی امور کے نگران تھے۔مہرادار پنولیس تھاور سالک فکام پیکالم''افکار وحوادث' ککھا کرتے تھے۔

ان ق لاب کے ابتدائی دور میں پنجاب میں ہندواور سکھتجارت، صنعت اور سرکاری ملازمتوں میں چھائے ہوئے تھے۔ مسلمان زیادہ تر زراعت سے وابسة تھاور ہندوسا ہوکارگراں قدر شرح سود کے ذریع ان کی زمینیں ہتھیانے کے درپ تھے۔ پنجاب میں مسلمانوں کی اکثریت تھی لیکن ١٩١٦ء کے معاہدہ لکھن کے ذریعے مسلمانوں کوجدا گا نہ طرز انتخاب تو میسر آیالیکن بنگال اور پنجاب میں انھیں آبادی کے تناسب سے حق تناسب نہ ل سکا۔ پنجاب میں مسلمان ٥٦ فی صد تھا اور بنگال اور پنجاب میں انھیں آبادی کے تناسب سے حق بلدیاتی اداروں میں ٥٠ اور ٢٠ فی صد نیابت ملی۔ اس زمانے میں ووئنگ جا ئیراد اور تعلیم سے مشر وطقی۔ مسلمان، ہندو وی اور سکھوں کی نسبت زیادہ غریب ، پسماندہ اور غیر تعلیم یا فتہ تھے۔ اس کے ان کے اصل نمائند یا تون نہ ہو پاتے اور ان اداروں میں جا گیرداریا زمیند ار نتی ہوتے جنھیں تو می مفاد سے زیادہ نام و

ان ق ان مسلم حقوق تح مین کم حلور پرا تجرار اس نے آبادی کے تناسب سے نمائندگی اور سرکاری ملاز متوں میں مسلمانوں کے حقوق کے لیے مسلسل جہا دجاری رکھا۔ مدیران ان ق لاب نے جداگا نہ طرز انتخاب کی حمایت جاری رکھی جو مسلمانان ہند کے منفر دسیا ہی حقوق کا ضامن تھا اور ہند وقو میت کے سیلاب کے آگ بند کا کام دیتار ہا۔ ۲۸ ۔ ۱۹۲۷ء میں جب قائد اعظم محمد علی جناح چند آئینی تحفظات کے ساتھ مخلوط انتخاب قبول کرنے پرآمادہ تصور مرحمد شفیع نے اس سے اختلاف کیا اور طریق انتخاب کے سوال پرلیگ دو حصوں میں تقسیم ہوگئی۔ مدیران ان قلاب نے اس وقت شفیع لیگ کا ساتھ دیا تھا۔ شفیع لیگ میں اقبال ہی مثل میں اس جماعت نے ہند وستان کی دیگر جماعتوں کے برعکس سائس کمین سے تعاون کیا تھا۔ مقصد میت حال سے اور اس آئین اسطلاحات میں مسلمانوں کے سیاسی اور سائس کمین کے معاون کیا تھا۔ مقصد میت کا لیے وال

انتقلاب ساڑھے بائیں برس کے عرصے میں عروج وزوال کی منازل سے گزرا۔ان عوامل کا تجزید

بنیاد جلد چہارم ۲۰۱۳ء

وطن'، ، کے عنوان سے شائع کیا۔ ان مضامین میں انھوں نے شمال مغربی مسلم اکثریتی صوبوں پر مبنی مسلم مملکت کے قیام پرز وردیا۔ مے کش نے ۱۹ دسمبر ۱۹۶۸ء کے انقلاب میں لکھا: ان حالات کے اندر بیا شد ضروری ہے کہ مسلمانان ہند کے لیے بھی ایک ایسا دطن پیدا کیا جائے جے وہ اپنا گھر سمجھیں اور جہاں رہ کر وہ اپنی تہذیب ، اپنے افکار اور اپنے تمدن و معاشرت کواپنی منشا اور خواہشات کے مطابق ترقی دے سکیں۔ پھر کیا وجہ ہے کہ ہند وستان کے مسلمانوں کو بھی اس سرز مین میں ایک الگ دطن نہ دیا جائے ۔ مسلمانان ہند کے لیے وطن پیدا کرنے کے واسطے کسی بڑی جنہو کی ضرورت نہیں۔ صرف صوبہ پنجاب ، سرحد، سند دھا ور بلوچہ تان کو یک جاتھ وکر کے مسلمانان ہند کے لیے ایک رہانان ہند کے لیے دطن ہوچہ ہے کہ ہند وستان پیدا کرنے کے واسطے کسی بڑی جنہو کی ضرورت نہیں۔ صرف صوبہ پنجاب ، سرحد، سند دھا ور ہولوی کی جاتھ ورکر کے مسلمانان ، ہند کے لیے ایک بنا بنایا دوس کہ مرحد، سند دھا ور ہولوی کی جاتھ ورکر کے مسلمانان ، ہند کے لیے ایک بنا بنایا دوستان ہند کے لیے دطن ہوچہ جاتان کو یک جاتھ ورکر کے مسلمانان ، ہند کے لیے ایک بنا بنایا دوستی جنوب ، سرحد، سند دھا ور میں میں ایک ایل نے میں دیمبر ۱۹۳۰ء کو خطبہ اللہ آباد چیش کیا تو اس کا اردو تر جمد میں دے کیا تھا اور مولوی محد میں شائع ہوا۔ ایم ایل اے سکر پڑی مسلم لیگ نے حاضر بن کو اردو تر جمد سنایا۔ ⁰ میں تر جمد جنوری ۱۹۳۱ء کو انے لاب

اقبال نے فرمایا تھا:

میں پنجاب ، شمال مغربی صوب سرحد ، سند صادر بلو چستان کو ایک ریاست میں ضم ہوتے د کیھنا چا ہتا ہوں ۔ خودا ختیاری حکومت یا تو سلطنت برطانیہ کے اندر ہو یا سلطنت برطانیہ کی حددد سے باہر ہو، شمال مغربی ہند میں مسلمانوں کی آخری منزل نظر آتی ہے۔ ² اقبال کی مجوزہ ریاست میں بنگال شمامل نہ تھا۔ آپ نے فرمایا: تسمت انبالہ اور چندا یسے اصلاع جہاں غیر مسلم اکثریت ، نکال دینے سے ریم وسعت اور زیادہ مسلم آباد کی کا علاقہ بن جائے گا۔ مجوزہ انتظام سے غیر مسلم اقلیتوں کی حفاظت کا بہتر انتظام ممکن ہوگا۔ اس تصور سے ہند دود کی یا انگریز وں کو پریثان ہونے کی ضرورت ہیں۔ ^۸ سند دھ کی جمع کی پر یزیڈی سے الگ ہونے کے بارے میں اقبال نے اسی خطر مایا: سند دھ کی چست ہند کی جانب اور چہرہ وسط ایشیا کی طرف ہے۔ مزید یہ کہ اس کے زرع مسائل، جن سے حکومت ہیں کو کو کی ہمدرد کی نہیں اور لا محد دو تجارتی امکانات کے پیش نظر مسائل ، جن سے حکومت ہم کی کو کو کی ہمدرد کی نہیں اور لا محد دو تجارتی امکانات کے پیش نظر

د پاگیا۔ کانگرس کے بحوزہ آئینی خاکے میں نام نہاد ہندی قومیت پراس قدرزور دیا گیاتھا کہ سلمانوں کے منفردسیا سی حقوق کی سرے سے گنجائش نہتھی۔ پنجاب کےخلافتی اور قومیت پرست رہنماؤں نے ۲۸ اگست کولکھنؤ میں آل یا رثیز کانفرنس میں شرکت کی اور نہرور پورٹ کوشلیم کرلیا۔مسلم قائدین کا معتدل مزاج طبقہ جن میں مولا نا شوکت علی،مولا نامحدعلی جو ہر،مولا ناشفیع داؤدی، شعیب قریثی اور جمعیت مرکز بیخلافت اور جمعیتُ العلما کے اکابر شامل تھے، نہرور پورٹ کے مخالف تھے۔ مہر نے اس وقت نہرور پورٹ کے خلاف اداریے لکھے۔ مدلل اور منطقی انداز سے اس کے مسلم ضرررسان پہلوؤں کا جائزہ لیا اور مسلم رائے عامہ کو بیدار کیا۔انھوں نے اعداد دشار کا سہارا لے کرریورٹ کی مسلم دُشْمنی کوآ شکار کیا۔ مسلم قیادت کاایک حصہ، جس میں جناح اور مولا نا محمد علی شامل تھے، رپورٹ میں آئینی تر امیم کے ذر یع مسلم مفادات کی تحفیظ کے ساتھ مخلوط انتخاب قبول کرنے پر آمادہ تھا کہکین کا نگرس اور ہندومہا سبحا اس ر پورٹ کو جرف آخر تصور کرتی تھی اور کسی ترمیم کو قبول کرنے برآ مادہ نہتھی۔ مہر نے اس دور میں تاریخ ساز کر دارانجام دیا۔ آپ کے مزد دیک مخلوط انتخاب کسی صورت میں بھی قابل قبول نه تقا۔اس کے علاوہ آپ نے اپنے اداریوں اور مضامین میں رپورٹ کا تارو پود بھیر کرر کھ دیا۔ نہرو ر بور کی مخالفت نے انقلاب کی ساکھ جمائی اور مقبولیت میں اضافہ کیا۔ نہرور پورٹ کے متعلق مولانا محم علی نے واد مبر ۱۹۲۸ء کو پٹنہ کے ایک جلسہ میں فرمایا: ایسٹ انڈیا کمپنی کے عہد میں جب منادی دی جاتی تھی تو مناد ریکارتا تھا کہ خلقت خدا کی ، ملک بادشاہ کا بحکم مینی بہادرکالیکن نہرور پورٹ کالمخص بیہ ہے کہ خلقت خدا کی ، ملک وائسرائے کا یا یارلیمنٹ کااور حکم ہندوم ہا سجا کا۔ درجہ مستعمرات تسلیم کر لینے اوراس میں بھی مسلمانوں کے تحفظ حقوق سے انکار کردینے کے بھی وہی معنی ہیں۔ ۳ نہرور پورٹ کی اشاعت کے بعد انقلاب میں مسلمانوں کا رؤمل مختلف انداز میں ظاہر ہوا۔ مرتضی احمدخال مے کش نے دسمبر ۱۹۲۸ء میں انے قبلاب میں ایک سلسلۂ مضامین '' ہندی مسلمانوں کے لیےالگ

اسے (سندھ) ایک ایسی پریزیڈی سے وابسة رکھاجائے جس کا روبیة ج تو دوستاند ہے لیکن تحور طرح مصری بعد اس کا روبیخا صمانہ ہونے کا امکان ہے۔⁹ اقبال کے خطبہ اللہ آباد سے مسلما نوں پر تو کوئی خاص اثر نہ ہوالیکن ہندو سیاست دانوں اور اخبارات نے اس کی مخالفت میں ایک طوفان کھڑا کر دیا۔ شہال مغربی ہند میں مسلما نوں کی الگ ریاست کا تصور ہندوؤں کے لیے نا قابل بر داشت تھا۔ بینام نہاد ہندی قو میت کے منافی تھا اور بھارت ما تا کے نگڑ کے کر دینے کے مترادف تھا۔ ہندوا خبارات اور معترضین کے جواب کے لیے ان ق الاب کے صفحات تھے۔ مہر نے ۲۲ جنور کی اس 19 اء کے ایک ادار بے میں لکھا:

> اگر مسلمانوں کے مطالبات جواقل قلیل ہیں، منظور کرلیے جائیں تو اس کا لازمی نتیجہ یہ ہوگا کہ پنجاب، صوبہ سرحد، بلوچتان اور سند دھ میں وہ اپنی اکثریت کی وجہ سے غالب رہیں گے اور ہندوستان بھر کی ہندو اکثریت ان کے اس غلبہ واقتد ار میں دست اندازی نہ کر سکے گی مطامہ اقبال بھی اس کے سوااور کچھنہیں چاہتے۔ انھوں نے صرف اتنا اضافہ فرمایا ہے کہ بید اسلامی صوبہ متحد ہو کر ایک اسلامی سلطنت کے قیام کا نصب العین کسی بھی طرح غیر حق بجانب قرار نہیں دیا جا سکتا۔

انقلاب کے ۵۵ جنوری ۱۹۳۱ء کے ادار یے میں مہر نے لکھا: ہندو چا جتر تھے کہ مسلمان '' قو میت و جمہوریت'' کے ان فریب کارانہ دعا وی کے '' حشیش' سے مدہوش رہیں جو ہر ہندو کی زبان کا مایر گفتار ہے۔وہ چا ہتے تھے کہ مسلمان ہندوستان میں اپنی قومی تقد ریسے آشانہ ہوں۔ ہندو وَں کے گا ٹھے ہوئے منصوبوں کے نتائج وعواقب سے آشانہ ہوں۔ سیجھتے ہیں کہ ہندوقو م جو پچھ کررہی ہے'' قو میت وجمہوریت'' کے لیے کررہی ہے اوراس طرح چپ چاپ ہندوستان میں ہندوراج قائم ہوجائے گالیکن حصار کا ملسم باطل تو ڑ ڈالا ہے۔^{۱۱} مہر نے ایک ادار یے میں ثمال مغربی صوبوں کی مردم شماری کے ذریعے مسلم اور غیر مسلم آبادی کا تعین

سم اور نیز سم ابادی کا میں میں معرف کی مرد مہماری نے دریقے سم اور نیز سم ابادی کا ین کیا اور بی ثابت کیا کہ صلح انبالہ کی عدم شمولیت کے نیتیج میں مسلم آبادی اس خطے میں ۱۲ فی صد سے بڑھ کر ۲۷

بنیاد جلد چہارم ۲۰۱۳ء

فی صد ہوتی اور ہندوآبادی کی شرح ۲۸ فی صد سے کم ہو کر ۲۲ فی صدرہ جاتی جبکہ سکھآبادی • افی صدر ہتی۔اگر دریائے شلح کو پنجاب کی آخری حدقر اردیاجا تا جیسا کہ سکھ عہد میں تھا تو مسلم آبادی کا تناسب بڑھ جا تا اور پنجاب کوقد رتی سرحد میسر آتی۔^۲ا

آل انڈیا مسلم کانفرنس ۳۱ دسمبر ۱۹۲۸ء کوہ جود میں آئی۔ اس کی تاسیس میں میاں فضل حسین کا ہاتھ تھا۔ آل انڈیا مسلم لیگ نے غیر موٹر ہونے کی بنا پر مسلم کانفرنس نے سیاسی خلا کو پُر کرنے کی کوشش کی لیکن بیان معنوں میں سیاسی جماعت نتھی جیسی کانگرس یا مسلم لیگ تھیں۔ بیزیادہ سے زیادہ ان ہم خیال مسلم اشرافیہ کا گروہ تھا جو مسلم مفادات کے تحفظ کے لیے مسلم کانفرنس کے پلیٹ فارم پر جمع ہو گئے تھے۔ میاں فضل حسین سیاست میں عوام کی شمولیت کے قائل نہ تھے۔ ان کے زدیک سیاست شطر نج کے تھیل کی ماندتھی۔ پنجاب میں یونیا سلم پارٹی بھی عوامی جماعت نیتھی اور پنجاب آسمبلی کے باہر اس کا وجود نہ تھا۔ جنوری ۱۹۳۲ء میں اقبال مسلم کانفرنس کے مدر منتن ہوئے۔ سا

آل انڈیا مسلم کا نفرنس کا سالانہ اجلاس مارچ ۱۹۳۲ء میں لاہور میں ہونے والا تھا۔مہر نے انقلاب کے اداریوں میں اقبال کی جمایت کی اوران کی سرکردگی میں مسلمانوں کے سیاسی مسائل کے حل پر زور دیا۔مہر نے ۱۲ جنوری ۱۹۳۲ء کے اداریے میں لکھا:

> خوش قسمتی سے ہمیں کا نفرنس کے اجلاس کی صدارت کے لیے حضرت علامہ اقبال کی سی شخصیت میسر آگئی ہے اور ہمیں کامل اُمید ہے کہ حضرت مدور ۲ اس نازک وقت میں مسلمانوں کی صحیح رہنمائی فرمائیں گے اور آپ کا پیغام عمل مسلمان نوجوانوں کی رگوں میں خون تازہ کی لہر دوڑا دے گا۔مسلمانان ہند کو چاہیے کہ اس کا نفرنس کو کا میاب بنانے میں کوئی کسر اُٹھاند رکھیں۔ س

> مہر نے ۱۹۱۰ ج ۱۹۳۳ء کو مجوزہ کا نفرنس کے بارے میں اداریے میں کھا: قارئین کرام کو معلوم ہے کہ اس کا نفرنس کی صدارت حضرت علامہ اقبال نے منظور فرمائی ہے۔الہ آباد مسلم لیگ کے بعد بید دوسرا موقع ہے کہ مسلمانان ہند کو حضرت علامہ کے پاکیزہ خیالات سننے کا فخر حاصل ہوگا ۔ آپ کا نفرنس کا خطبہ تحریر فرما رہے ہیں جس میں آپ مسلمانوں کے لیے ایک صاف اور واضح را وعمل کی تلقین فرمائیں گے ۔ اس کے علاوہ

گ پانہیں۔ ۳ مسلمانوں کوکسی ایک پارٹی پر بھروسہٰ ہیں کرنا چا ہے بلکہ ایک ایسی پالیسی وضع کرنی جا ہے جوبالغ نظرانداسلامی مفاد بینی ہواورجس سے برطانیہ کے تمام باشندوں پراٹر پڑے۔ ۵۔ حکومت برطانیہ کا دعویٰ ہمیشہ بیر ہا کہ وہ ہندوستان میں توازن قائم رکھنے کے لیے موجود ۔ سے کیکن موجودہ روپے سے خاہر ہوتا ہے کہ ایک غیر جانبدار ثالث کی حیثیت سے رہنے گی نت نہیں رکھتی۔ ۲۔ اکثریت ہمارے پیش کردہ تحفظات کو تسلیم کرنے پر آمادہ نہیں۔ حکومت کی روش سے ظاہر ہوتا ہے کہ دہ قدیم برطانوی جرائت ددیانت کی جگہ متزلزل دغیر مستقل حکمت عملی پر آگئی ہے جس پرکوئی اعتماد نہیں کرسکتا۔ ے مسلمان بیغور کرنے پر مجبور ہو گئے کہان کی موجودہ پالیسی سے انگریز وں کی مشکلات تو دورہو گئیں کیکن مسلمانوں کے لیے کوئی مفید نتیجہ مرتب نہ ہوسکا۔ آخرمیں حضرت مدوح نے فرمایا: اگرتم موجوده حکمت عملی کوترک کردینے کا فیصلہ کروتو تمھارا قومی فرض ہوگا کہ ساری قوم کو ایثار کے لیے تیار کرد د،جس کے بغیر کوئی خود دار قوم عزت کی زندگی بسر نہیں کر سکتی۔ ہند دستان کے سلمانوں کی تاریخ میں ناڑک وقت آپہنچا ہے، اپنافرض اداکرویا مٹ جاؤ۔ دیکھناہی ہے کہ کیا کانفرنس ادائے فرض کے لیے اُٹھے گی؟ ۲۱ انق الاب في مسلم كانفرنس ك سالانه اجلاس منعقده لا جور ميں بڑھ چڑھ كر حصه ليا تھا- ٢ مارچ ۱۹۳۲ء کواخبار کاخصوصی شارہ چھیا جس میں اقبال کا نطبہُ صدارت اور آل انڈیا ^{مسل}م یو تھ کا نفرنس کے صدر جاجی عبدللد مارون كاخطبه شامل تقاريحا

اس زمانے میں اقبال مہروسا لک کے سیاسی وفکر می مرشد تھ لیکن ان کے مالی مفادات یونینٹ پارٹی سے منسلک تھاور اس پارٹی کی قیادت کے مسلم لیگ سے اختلا فات کھل کر سامنے نہ آئے تھا اس لیے مہر اور سالک مسلمانوں کے عمومی مسائل کے حل کے لیے مسلم لیگ کی حمایت کرتے تھے۔ تاہم دوباتوں میں وہ میاں فضل حسین کے ہم نواتھ اور اس پر کسی انحراف پر آمادہ نہ تھے۔ ایک جدا گاندا نتخاب اور دوسرا بنگال اور

ہندوستان بھر کے مسلمان اکابرین اس موقع پر جمع ہو کراپنے اپنے خیالات مسلمانوں کے سامنے پیش کریں گے ملت اسلامیہ آج کل انتہا کی میجان واضطراب میں مبتلا ہے ۔ نہ کانگرس نے اس کے حقوق شلیم کیے ہیں نہ حکومت نے ان کے حق میں کوئی اعلان کیا ہے۔ الیں صورت میں اس کے سوا کو کی چارہ نہیں کہ ہر خیال اور ہر عقیدے کے مسلمان متحد ہو کر بیٹھیں اوراینی ایک تنظیم کالو ہا حکومت اور ہنود دونوں سے منواسکیں ۔¹⁰ المارج ١٩٣٢ء کومسلم کالفرنس کا سالا نہ جلسہ ہوا۔مہر نے اقبال کے خطبۂ صدارت کے متعلق ۲۴ مارچ ۱۹۳۲ء کے ادار بے میں لکھا: حضرت علامها قبال نےمسلم کانفرنس کےصدر کی حیثیت میں جوخط بہار شادفر مایا، وہ حضرت مدوح کے نظبہ لیگ کی طرح خطبات صدارت کی تاریخ میں بالکل یگاند حیثیت رکھتا ہے اور حضرت علامہ کی ذات ِگرامی سے ہرمسلمان کوایسے ہی خطبے کی تو قع تھی ۔خطبے کے مختلف پہلوؤں یرمفصل بحث کا بیموقع نہیں ۔اس کا ہر حصہ ضروری ہے۔ سیاسی صورت ِ حالات ، سرحد، تشمیراور تنظیم ملی کا پروگرام، خطبہ کے بیچارا جزامیں۔اول الذکرتین اجزا کے متعلق تمام ضروری امورانتہائی صفائی کے ساتھ پیش کردیے گئے ہیں۔ ذمہ داران انتظام کی غلطیاں، مسلمانوں کے ترجمانوں کی لغزشیں اورعام مسلمانوں کے جذبات واحساسات۔ مہرنے خطبہ ٔ اقبال کاخلاصہ ان الفاظ میں پیش کیا تھا: ہمارے نزدیک حضرت علامہ کے خطبے کا ایک اہم حصہ وہ ہے جس میں حضرت موصوف نے موجودہ سیاسی صورت حال کی بحث کے نتائج پیش کیے ہیں مثلاً مدکر: ا_مسلمان برطانیہ کے اوضاع واطوار سے بدخن ہور ہے ہیں۔ ۲۔ اکثر اشخاص کے دل میں بیسوال پیدا ہور ہاہے کہ کیامسلم اقلیت کے لیے تیسری پارٹی کا وجودعنادكيش اكثريت كحلاف كوئي حقيقى تحفظ ب؟ سر۔انگلستان کا نظام حکومت پارٹیوں کی اکثریت واقلیت پر بنی ہے، جولوگ حکومت کے مصیبت خیز اوقات میں تعاون کرتے ہیں انھیں ہر لحظہ شبدر ہتا ہے کہ اگراس مدت کے گز ر جانے کے بعدانگستان میں دوسری پارٹی برسراقتد ارآئے گی تو وہ اس تعادن کوقابل قدر شمجھے

بذياد جلد چهار م٢٠١٣ء

پنجاب میں آبادی کے تناسب سے مجالس قانون ساز میں نمائندگی کا مسلہ تھا۔ دوسری گول میز کانفرنس کے بعد میاں فضل حسین کی در پردہ کوشش کے نتیج میں برطانوی دز ریاعظم ریمزے میکڈ ونلڈ نے پنجاب اور بنگال میں مسلم اکثریت تسلیم کر لی تھی لیکن سیا کثریت ان کی آبادی کے تناسب سے نہ تھی ۔ پنجاب میں سکھوں کوان کی آبادی سے زیادہ حق نمائندگی میسر تھااور سی سلمانوں کے لیے پریثان کن صورت حال تھی ۔ پنجاب اسمبلی میں مسلمانوں کی معمولی اکثریت نے یونینٹ پارٹی کے قدم جماد بے اور انھوں نے نہ تو شہروں سے اُ بھرنے والے متوسط طبقے کے ساجی اور سیاسی شعور کو پھلنے چھو لنے دیا اور نہ ہی سیاسی بیداری کو اُ بھر نے دیا۔

یونینٹ پارٹی اقترار پرست،رجعت پسندزمیندداروں اورجا گیرداروں کا سیاسی گروہ تھا جوافتدار میں رہنے کے لیےانگریزوں کی سر پریتی کامختاج تھا۔انھیں ہم خیال ہندواور سکھ قائدین کا تعاون میسر تھا جن کی مدد سے انھوں نے پنجاب آسمبلی میں اکثریت حاصل کر لیتھی۔

قائر اعظم اپریل ۲۹۳۱ء میں جب لا ہورتشریف لائے تو ان کے پیش نظر ۱۹۳۷ء کے انتخابات تھے جو ۱۹۳۵ء کی دستوری اصلاحات کے بعد منعقد ہونے والے تھے۔ لا ہور میں جناح نے میاں فضل حسین سے ملاقات کی اور مجوزہ انتخابات میں تعاون کے طلب گارہوئے۔ میاں صاحب نے مسلم لیگ کی پنجاب میں انتخابی عمل میں شمولیت کی شدید خالفت کی اور انتخابی تعاون سے انکار کیا۔ جناح ، کیم مکی ۲۹۳۱ء کوا قبال سے ملے تو آپ نے نہ صرف جناح کی قیادت کو قبول کر لیا بلکہ مسلم لیگ سے جر پور تعاون کیا۔ مولا ناظفر علی خان نے بھی مسلم لیگ کا ساتھ دیا اور نیلی پوش تنظیم کو مسلم لیگ میں ضم کر دیا۔

یونیسٹ پارٹی کی قیادت جب تک مسلم لیگ کی مخالفت میں کھل کر سامنے نہ آئی مدیرا نقلاب منقار زیر پرر ہے کین مخالفت کا آغاز ہوتے ہی مدیران انقلاب یونینسٹ پارٹی کا حق نمک ادا کرنے کے لیے میدان میں گو د پڑے ۔۲ امنی ۲ ۱۹۳۱ء کوا قبال نے ایک بیان میں یونینسٹ پارٹی کی رجعت پسندی اور منافقت کو طشت از بام کیا توانے قلاب نے اس بیان کوشائع تک نہ کیا۔ ۱۰ مدیران انقلاب اقبال کوا پناسیا سی اور قکری مرشد تسلیم کرتے تھے کین انہوں نے اس بیان کو انے لاب کے صفحات میں جگہ تک نہ دی۔مہر نے ۵ مئی، ۱۰ می اور

ان کے نزد یک مسلم لیگ کی آنے والے انتخابات میں شمولیت اور یونینسٹ پارٹی کی مخالفت''مسٹر

بذیاد جلد چہارم ۲۰۱۳ء

جناح کی سعی کوعناصرافتر اق کی تقویت کے سوااور کیا قراردے سکتے ہیں' یہ سلم لیگ کی تنظیم نواور مسلمانان ہند کو متحد و منظم کرنے کے متعلق مہر کا تبصرہ پیتھا کہ'' داخلی کش مکش بر پا کریں اورا یک دوسرے سے لڑائی چھٹر کراپنی قوتوں اور مسلمانوں کے مستقبل کو نقصان پہنچا کیں'' ۔ ¹⁹

مسلم لیگ کی تنظیم نو مسلمانان ہند کی سیاست میں نے دور کا آغاز تھا۔ یونینے پارٹی زمانے کے بد لیے مناظر میں اپنی افادیت کھور ہی تھی ۔عوام کے سیاسی شعور کی بیداری اور کا روبار سیاست میں ان کی شمولیت وقت کی اہم ضرورت تھی۔ ہندوستان میں برطانوی اقتد ارسیاسی تحریکات اور آئینی اصلاحات کے نفاذ کے بعد کمزور ہور ہا تھا۔ اس وقت مسلمانوں کو ایک ملک گیر سیاسی تعظیم کی ضرورت تھی جو کا نگر س اوردیگر ہندو فرقہ پر ست تنظیموں کا مقابلہ کرتی اور اکھنڈ بھارت کے خواب کو پر یثان کرتی۔ اگر وہ علاقائی تنظیموں سے زیر سایہ منتشر و درماندہ رہے تو ہرطانوی سامران اور 'نہندو کا نگر سیاسی تعظیم کی ضرورت تھی جو کا نگر س اوردیگر ہندو فرقہ پر ست درماندہ رہے تو ہرطانوی سامران اور 'نہندو کا نگر سیاسی تعظیم کی ضرورت تھی جو کا نگر س اور دیگر ہندو فرقہ پر ست میں فضل حسین ۹ جو لائی ۲ سام ای کر آئی ۔ اگر وہ علاقائی تنظیموں سے زیر سایہ منتشر و میں فضل حسین ۹ جو لائی ۲ سام ای اور نقال کر گئے۔ انتقال سے قبل میں ایں صاحب آئندہ ۱ تقابات میں فضل حسین ۹ جو لائی ۲ سام ای کو انقال کر گئے۔ انتقال سے قبل میں ایں صاحب آئندہ ۱ تقابات میں فضل حسین ۹ جو لائی ۲ سام ای کو انتقال کر گئے۔ انتقال سے قبل میں صال میں دار تک ہے او کی اس میں انتشر دی ہیں 1 میں کی قیادت تیار کر چکے تھے۔ ان کے جانشین سر دار سکندر حیات میں ان کی ہو ایت ان کر اور مرد ان انقلاب نے بھی خوبت خان کی انقط عرون تھے۔ پنجاب اسمبلی میں سیا کٹریتی جماعت بن کر مریان انقلاب کی تھیتیوں اور تھید کی سرا دار کیا۔ پنجاب میں مسلم لیگ بے سروسامانی کے عالم میں تھی اور

جنوری ١٩٣٤ء کے انتخابات میں کانگرس نے چوصوبوں میں واضح اکثریت حاصل کی مسلم الیگ مسلم اقلیتی صوبوں میں خاصی کا میاب رہی لیکن مسلم اکثریتی صوبوں میں نا کام رہی۔ انتخابات جیتنے کے بعد کانگرس کے صدر جواہر لال نہرو نے جارحا ندرو بیا پنایا اور اس کا اظہار مختلف سطحوں پر ہوا۔ نہر ومسلمانوں کے منفرد سیاسی حقوق اور جداگا نہ شخص کے مخالف تھے۔ وہ ہندی قومیت ، مغربی جمہوریت اور سوشلزم پر یقین رکھتے تھے۔ مغربی طرز جمہوریت کے وہ اس لیے خواہاں تھے کہ اس کے بلا امتیا زنفاذ سے ہندو غلبے کی راہ ہموار ہوتی تھی۔ ہندوستان جیسے ملک میں جہاں مذہبی ، لسانی اور نسلی اختلافات بہت نمایاں تھے، وہاں نہ تو ہندی قومیت کا تصورکا میاب ہو سکتا تھا اور نہ ہی مغربی جمہوریت کا مان نہ ہوا ہے ہندی تھو ہندی صوبہ سرحد میں کانگرس اقلیتی پارٹی تھی لیکن وہاں کا گرس خان برادران کے تعاون سے جوڑ تو ٹر کے

ذریع اپنی حکومت بنانے میں کا میاب ہوگئی۔کانگرس کی نظریں سندھ پڑھیں اور سندھ میں ریشہ دوانیوں کا سلسلہ جاری تھا۔کانگرس نے مسلم لیگ کونظر انداز کرتے ہوئے مسلم رابطہ عوام مہم شروع کی۔کانگرس کی جارحیت اور مسلمانوں کے خلاف یلغار نے مسلم اکثریتی صوبوں کی قیادت کو مسلم لیگ کی چھتری تلے پناہ لینے پر مجبور کیا۔ چنا نچہ ۲۱۱ کتوبر ۱۹۳۷ء کے مسلم لیگ کے سالانہ اجلاس منعقدہ لکھنو میں بنگال آسام اور پنجاب کے وزرائے اعظم نے نہ صرف شرکت کی بلکہ مسلم لیگ میں شمولیت کا بھی اعلان کیا۔ مولوی ابوالقاسم فضل حق ، سر سعد اللہ خان اور سر سکندر حیات نے جناح اور لیگ کو بے پناہ تقویت بخش ۔ پرانے خلافتی رہنما مولا نا شوکت علی اور ظفر علی خان

سکندر حیات خان جناح کی عوامی مقبولیت اور مسلمانان ہند پران کے اثر ورسوخ سے بخو بی واقف تصاور جناح سے بنائے رکھنے میں ہی عافیت جانتے تھے۔انھوں نے کا نگر سی بلغار کا مقابلہ کرنے کے لیے ''سکندر جناح پیک'' کا سہارالیا تھالیکن وہ مسلم لیگ سے مخلص نہ تصاور نہ ہی پنجاب میں مسلم لیگ کو فعال دیکھنا چا ہتے تھے۔ پنجاب اسمبلی میں مسلم لیگ کے واحد نما ئندے سے ان کی مخاصمت تھی۔وہ ہر حال میں پینیسٹوں کی بالادتی اورا قدتر ار کے خواہاں تھے۔

جناح اس صورت حال سے بخوبی واقف تھے۔لیکن کا نگرس کا مقابلہ اور برطانیہ سے آزادی کی جنگ میں اپنی قوت مقامی مسلم قیادت سے نگر اکر ہر بادنہیں کرنا چا ہے تھے۔وہ پنجاب اور بنگال کے مسلمان ووٹروں کی اہمیت سے بھی آگاہ تھے۔انھیں آئندہ سیاسی جنگ میں ہمر حال ان دوصو بوں کے عوام کو ساتھ ملانا تھا۔ پنجاب میں یونینسٹوں سے ہرا ہو راست نگر ا وَ کے بغیر وہ رفتہ رفتہ مسلم لیگ کی سیاسی قوت میں اضافہ اور اثر دففوذ بڑھاتے گئے۔دوسری جنگ عظیم کی دوجہ سے مقررہ وقت پر انتخابات تو نہ ہو نے کی کی لیگ میں انتخابات میں موکڑ قوت بن کر اُجرتی رہی۔

اکتوبر ۱۹۳۷ء سر سکندر حیات اور جناح کے درمیان جومعاہدہ ہوا تھا، اس کی ایک شق بیتھی: سرسکندر حیات خان واپس پنجاب جا کراپنی پارٹی کا ایک خاص اجلاس منعقد کریں گے جس میں پارٹی کے تمام مسلمان ممبر وں کو جوابھی تک مسلم لیگ کے ممبر نہیں بے ، ہدایت کریں گے کہ وہ سب مسلم لیگ کے حلف نامے پر دستخط کر کے مسلم لیگ میں شامل ہوجا کیں۔اندریں

بنیاد جلد چہارم ۲۰۱۳ء

حالات وہ آل انڈیا مسلم لیگ کے مرکزی اور صوبائی بورڈوں کے قواعد وضوابط کی پابندی کریں گے،لیکن بید معاہدہ یونینٹ پارٹی کی موجودہ کولیشن پراثر انداز نہیں ہوگا۔^{۲۱} اس معاہدہ پرکسی دور میں بھی عمل نہیں ہوا۔ جب تک سرسکندر حیات زندہ رہے،انھوں نے معمولی اختلافات کے باوجود لیگی قیادت سے بنائے رکھی لیکن معامدے کی مندرجہ بالاشق ایسا ٹائم بم تھی جس نے کسی مرحلے پر پھٹنا تھا اور لیگ اور یونینسٹ پارٹی کی راہیں جدا کرنا تھا۔

پنجاب کی سیاسی تاریخ میں مسجد شہید تنج کاوافعدالیا تھا جس کے اثرات برسوں پنجاب کی سیاست پر رہے۔19۳۵ء میں مسجد شہید تنج کا سکھوں کے ہاتھوں شہید ہونا اور یونینسٹوں کی سکھوں کواس اقدام سے رو کنے میں ناکامی ، یونینسٹ پارٹی کی مسلمانوں میں غیر مقبولیت کا سبب بنی مجلس احرار اسلام بھی مسجد شہید تنج کے طبے تلے دب گئی اورا یک مقبول سیاسی جماعت کی حیثیت سے دوبارہ نہ اُبھر سکی۔

دوسرا اہم واقعہ ۲۳ مارچ ۱۹۴۰ء کو آل انڈیا مسلم لیگ کے سالانہ جلسے منعقدہ لا ہور میں قرار دادِ پاکستان کا منظور ہونا تھا۔ اس کے بعد مسلم لیگ پنجاب میں مقبول اور مونژ ہوتی گی اور یونینے پارٹی نمک کے تو دے کی مانند سیاست کے دریا میں پکھلتی چلی گئی۔ دسمبر ۱۹۴۲ء میں سر سکندر حیات خان کی اچا تک موت یونینے پارٹی کے لیے بہت بڑا دھچکا تھا۔ ان کے جانشین سر خصر حیات ٹو انہ نہ تو عوام میں اس قدر مقبول تصاور نہ انھیں اپنے پیشر وجیسا تد بر ، سیاسی بھیرت اور دور اندیش میں مرتفی مسلم لیگ پنجاب میں سری احتیاط کے تعاضوں کو بالائے طاق رکھ کر آویزش کی راہ اپنائی ۔ انھیں اندازہ نہ تھا کہ مسلم لیگ پنجاب میں سری احتیاط کے دور

۱۹۳۳ء کے آغاز میں جناح نے مناسب سمجھا کہ یونینٹ پارٹی کی منافقت کا پردہ چاک کیا جائے اور سکندر جناح معاہدے کے تحت مسلمان یونینٹ اراکین پنجاب اسمبلی کومسلم لیگ میں شامل کیا جائے۔ جناح نے فرمایا کہ کوئی شخص بیک وقت دو جماعتوں کا وفا دارنہیں رہ سکتا۔ انھوں نے مطالبہ کیا کہ یونینٹ پارٹی کا نام ترک کے دمسلم لیگ کولیشن پارٹی'' کا نام اختیار کیا جائے۔

خصر حیات نے سکندر جناح معامدے کا سہارالیتے ہوئے دعویٰ کیا کہ وہ بیک وقت یونینٹ اور مسلم لیگی تھے۔انھوں فر مایا کہ معاہدے کی رُوسے پنجاب وزارت یونینٹ کا لاحقہ برقرار رکھے گی اور جناح

نکالا گیااورعلت بینہیں تھی وہ پاکستان کے قومی نصب العین سے یا قومی تنظیم کی کسی اصل سے منحرف ہو گئے تھے۔علت محض بیتھی کہ دزارتی پارٹی کا نام''مسلم لیگ کولیشن پارٹی'' ہو۔ بیہ بھی نہیں کہ ملک خصر حیات خان کواس نام سے اختلاف تھا۔عذر محض بیتھا کہ جوغیر مسلم عناصر اس کولیشن میں شریک نہیں وہ اس نام کوئہیں مانتے۔۲۵

پنجاب کی صورت حال مہر کے بیان کے مطابق اس قدر سادہ نہ تھی۔دونوں جماعتوں کے مقاصد میں جواختلافات سے وہ کسی نہ کسی مر حلے پر راستوں کی جدائی پر منتج ہوتے سے مدیران انقلاب کی یونینت جماعت کی حمایت اس پارٹی کے لیےتو کیا سود مند ہوتی خود انتقال ب کے لیے نہایت ضرر سال ثابت ہوئی۔اخبار کی اشاعت کم ہوتی گئی۔مہر وسالک کی سیاسی بصیرت ایک کشتی کو بچانے میں صرف ہوئی جس کا کھیون ہا رائے نیچ منجد هار ڈیونے کے درپتھا۔ مہر پاکستان بننے کے مخالف نہ تھے۔آپ نے مرغوب صد یقی کے خط کا ۲۹۲ اء کے غیر مطبوعہ خط میں جواب دیتے ہوئے لکھا:

> پاکستان کا مسلم معین صورت میں مارج ۱۹۴۰ء سے پیش نظر ہے۔ اس سے بیں سال پیشتر بیسیوں قومی ، ملکی اور ملی مسائل سا ہنے آئے۔ مجھے یقین ہے کہ میرے مرجانے کے بعد بھی پاک وہند کے مختلف گوشوں سے میر ے کا م کی شہاد تیں ملیں گی۔ میں یہ بھی کہ سکتا ہوں کہ خود پاکستان کے لیے کسی نے سب سے بڑھ کر کا م کیا تو وہ میں ہوں ، اس لیے کہ میر ے اخبار میں بیر صدا پہلے پہل ۱۹۲۸ء میں بلند ہوئی تھی۔ پھر جب حضرت علامہ اقبال کا خطبہ صدارت شائع ہوا تھا اور اس کے خلاف طوفان بر پا ہوا تھا، غیروں کا بھی اپنوں کا بھی ، تو آپ نے اس

> پھر ۱۹۳۰ء سے ۱۹۴۰ء تک بید سفینہ جن طوفانوں اور گر دابوں سے گزرا،اگر آپ سے پو چھا جائے توان کے بارے آپ کیا بتا کمیں گے۔اکتو بر ۱۹۳۸ء میں سند ره مسلم لیگ کانفرنس کے خطبہ کا استقبالیہ میں حاجی سیٹھ عبداللہ ہارون نے بیصدا بلند کی تھی ۲۶ پھر آل انڈیا مسلم لیگ کمیٹی کی فارن کمیٹی جس کے صدر سیٹھ صا حب مرحوم تھے، پاکستان کا پہلا معین جغرا فیا کی منصوبہ اس کمیٹی نے تیار کیا تھا، جس کے بعداس معاطے نے محسوں وہ شہود کملی شکل اختیار کی۔

صوبائی معاملات میں مداخلت نہیں کریں گے۔خصر حیات نے جس معاہدے کا سہارالیا تھا،اس پر سکندر حیات کے دور سے اس وقت تک عمل ہی نہیں ہوا تھا۔ جناح کو بجاطور پر خصر حیات خان کی بیان کر د ہمبیر سے اختلاف تھا۔انھوں نے فرمایا تھا کہ معاہدہ برابر کی سطح کے لوگوں کے لوگوں کے درمیان ہوتا ہے۔''کسی لیڈراوراس کے تابع فرمان کے درمیان کیسے معاہدہ ممکن تھا''۔۲۲ ۱۹۴۴ء میں پنجاب مسلم لیگ اس قدر توانا ہو چکی تھی کہ یونینٹ پارٹی کی بالا دتی اوراقتد ارکوچینج کر سکے۔وہ ایک خوابیدہ جماعت سے اُٹھر کر عوامی تحریک کا رُوپ دھار چکی تھی۔ حصول پاکستان کے لیے یونینسٹ پارٹی کی رفاقت کا بوجھا تارنے پر آمادہ تھی جواس کے مقاصد کی راہ میں بڑی رُکاوٹ تھی۔اس کےعلاوہ مجوز ہسلم رياست ميں پنجاب ايک اہم اکائی تھا۔ پنجابی مسلمانوں کی تائيد وحمايت کے بغير پاکستان کا قيام ممکن نہ تھا۔ جناح کو بخوبی اندازہ تھا کہ یونینٹ پارٹی کی قیادت سے ٹکرا ومسلم لیگ کے لیے سود مند ہوگا۔ یونینٹ پارٹی اپنے تضادات، رجعت پسندی اور برطانوی حکمرانوں پرانحصار کرنے کی بنا پرزوال پذیر ہوگی۔ • ۲۱ پریل ۱۹۴۴ء کو جناح اور خصر حیات لا ہور میں ملے ، کیکن جناح خصر کو قائل نہ کر سکے میں ۱۹۴۴ء خصر حیات الواند سلم لیگ سے نکال دیے گئے ۔ اور عملاً سکندر جناح معاہدہ ختم ہو گیا۔ ۲۳ اس واقعہ کے بعد یونینٹ پارٹی تیزی سے زوال پذیر ہوئی۔ اس کے ارکان مسلم لیگ میں شامل ہوتے گئے۔ یونینسٹ پارٹی کوسرچھوٹو رام نے سہارا دیا تھا۔ یہ ہندو جاٹوں کے نما ئندہ تھے۔وہ جب تک زندہ رہے یونینے پارٹی کی پُر جوش دکالت کرتے رہے۔جنوری ۱۹۴۵ء میں ان کی وفات سے پارٹی کوشد بید نقصان چہنچا۔' انقلاب في خضراورليك تنازعه ب دوران خصر حيات كاساتهوديا اوراس طرح وه خصر حيات اور يونينساو بكى عوام ميس غير مقبوليت كالجمى حصد دار بنا-مهر في يونينساو ب كدفاع ميس لكها: تمام یونینسٹ مسلمان پاکتان کوسلمہ قومی نصب العین شجھتے ہیں۔وہ صوبے میں ایک پائیدار اورموکژ وزارت بنانا چاہتے ہیں اورالیمی وزارت ان غیر سلم عناصر کے اشتراک ہی ہے بن

سکتی ہےجن کے مفاد مسلمانوں سے ملتے جلتے ہوں۔

ملک خصر حیات خان اوران کے ساتھی خود اس نظام ہے با ہز نہیں ہوئے بلکہ انھیں زبر دئتی

محمد حمزه فاروقي ۸

میں نے بیداستان بھی نہیں سنائی۔ جب کوئی بالغ نظر شخص پا کستان کی تاریخ ککھے گااور وہ کم از کم ۱۹۳۰ء سے منظور کی قرار داد کی سر گذشت سامنے لائے گا توانے نظر اندز نہیں کر سکے گا۔ مہر نے نومبر ۱۹۳۸ء سے فر وری ۱۹۳۰ء تک سر عبد للّہ ہارون اور علی محدرا شدی کے ساتھ پا کسستان اسہ کی ہم کی تدوین وتر تیب میں حصہ لیا تھا۔ مہر کی مرتب کر دہ رپورٹ کی بنیا د پر مسلم لیگ کی مرکز ی مجلس عاملہ نے مارچ ۱۹۴۰ء میں قرار دادِ پا کستان مرتب کی تھی۔ ۲

ان ق الاب نے ١٩٣٧ءاور ١٩٣٨ء کے دوران پاکتان کی جمایت میں متعدد مضامین شائع کیے۔ ااجولائی ١٩٣٩ءکوم بر نے عبد للد ہارون کے مالی تعاون سے ایک رسالہ بعنوان سی اسپ س اسلامیان ہند شائع کیا۔ اس کا مقصد بیرون ہند سلم لیگ کا پیغام پھیلانا تھا۔ اس کا متعدد زبانوں میں ترجمہ کیا گیا اور اسلامی مما لک میں تقسیم کیا گیا۔ ٢٨

مہر نے سدیاسدیات اسلامیان ہہند کے متعلق می ۱۹۲۵ء خط بنام محمد عالم محتار حق میں لکھا: سیا سیا ت اسلامیان ہند بالکل غیر ممکن ہے کہ کل جائے۔ بید میں نے ۱۹۹۰ء میں لکھی تھی مسلم لیگ کے شعبۂ خارجہ نے چھا پی اب وہ نہ لیگ رہی ، نہ اس کا شعبۂ خارجہ کہاں سے ملے گی۔۲۹

مہر نے اسے ۱۱ جولائی ۲ ۱۹۳ ء کود فتر امور خارجہ آل انڈیا مسلم لیگ (کراچی) کے تعاون سے چھوایا تھا۔ مہر نے ابتدا میں اختصار کے ساتھ مسلمانوں کے عروج وزوال کی داستان بیان کی تھی فصل دوم اور سوم میں آپ نے ان عوامل سے بحث کی تھی جو ہندوؤں اور مسلمانوں کی سیاسی را میں جدا کرنے کا موجب بنے۔ ان ابواب میں آپ نے ہندوؤں کی تنگ نظری اور مہا تما گاندھی کی منافقا نہ پالیسی کو موردِ الزام تھہرایا۔

فصل چہارم میں تحریک خلافت کے دوران مسلمانوں کی قربانیوں اور سرفروشانہ جدو جہد کا ذکر کیا تھا۔ مہر کو ہمیشہ بیر نخ رہا کہ جب تحریک کا میا بی کے نز دیک پیچی تو پنڈ ت مدن موہن مالو بیاور گاندھی جی نے اس کا خاتمہ کر کے اس کونا قابل تلافی نقصان پہنچایا۔

فصل پنجم میں ۱۹۳۷ء سے ۱۹۳۹ء تک کے کانگرس راج میں مسلم تہذیب وثقافت کو جونقصانات ہوئے اور ہندوتہذیب وروایات کے احیاء کے لیے جواقد امات کیے گئے ان کا جائز ہ لیا۔مہر نے بدلائل بی ثابت

بنیاد جلد چہارم ۲۰۱۳ء

کیا کہ کا گمرس کا اقتدار عملاً ہندوراج تھا جس میں مسلمان دوسرے یا تیسرے درج کے شہری تھے۔ اس میں مسلمانوں کے وقار، سیاسی اور تہذیبی وجود کی گنجائش نہتھی۔ مسلمانوں کے ساتھ امتیازی سلوک نے مسلمانوں کی اکثریت کوقو میت کے تصورے برگشتہ کیا تھا۔ مہرنے تحریک پاکستان کے سلسلے میں اپنی خدمات گنوانے کے لیے ۱۹۶۵ء کا ایک غیر مطبوعہ خط بنام بشیر احمد ڈار میں لکھا:

> ان تمام مدعیان چراغ افروزی پاکتان کو بی تھی خرنیں کد میری زندگی کب سے اس جہاد کے لیے وقف ہوئی اور معاملہ کہاں تک پنچ کر اتمام کو پنچا ۔ کیا بید حقیقت کسی کو معلوم ہے کہ ۱۹۳۹ء میں جب مسلم لیگ کی خارجہ کمیٹی بنی تھی اور دنیا ے اسلام میں مسلما نان ہند کی حقیق پوزیش واضح کرنے کی ضرورت پیش آئی تو سب سے پہلا رسالہ مجھ سے ہی کھوایا گیا تھا۔ وہ چھپا ہوا موجود ہے ۔ کیا بید معلوم ہے پاکستان کی پہلی اسیم میری ہی کوشش سے تیار ہوئی تھی جس کا موجود ہے ۔ این بی معلوم ہے پاکستان کی پہلی اسیم میری بی کوشش سے تیار ہوئی تھی جس کا مودہ اب بھی سیر ملی محد راشد کی کیا سی موجود ہے۔ ای کو دیکھ کر قائر اعظم اس طرف ماکل ہوتے تھے۔ باقی رہا بیا مرکد اس جہاد کو اتمام پر پہنچا کر میں نے تقسیم پنجاب و بنگال کی مخالفت ضرور کی ۔ وہ پاکستان کی مخالفت نہ تھی ۔ اور کوئی تھا ہی نہیں جو میکام انجام دے سکتا۔ نے وائے وقت ۱۹۲۴ء میں نکل ، ڈان ۲۹۳ او میں پا کہ ستان ٹائمز کی جو او میں ، امر وز ۲۹۳ او

مهرى مسلم ليك فربت سرعبدالله بارون كردم سيقى عبدالله بارون اور سرسكندر حيات خان، مهر كوقد ردان تصاوران كى سياسى بصيرت كرند صرف قائل تصيلكه وقمّاً فو قمّاً ان كى بصيرت اور ذبانت سے مستفيد ہوتے تصران حضرات كرانقال كر بعد پنجاب كى مسلم ليكى قيادت سے مهر كرا فتلا فات بڑھتے رہاور آپ سر خصر حيات لوانداور يونينسٹ پارٹى كرتر بيب تر ہوتے گئے۔ مهر نے جب مقامى مسلم ليكى قيادت جسے آپ ''ہمہ كيرنا لائق'' قيادت قرار ديتے تھے، پر تنقيد كى تو الحقوں نے انسقلاب كو پاكستان كار قمن اور يونينس لوں كا حاشيہ بردار قرار ديا۔

حکومت ِ دقت کی مدح سرائی سے اخبار مالی فوائد تو سمیٹ لیتا ہے لیکن عوام میں مقبولیت کھو میٹھتا ہے۔ پھر یونینسٹ پا رٹی تو آزدی سے چند سال قبل ڈوبتا ہوا سورج تھی جس کی پوجا مہر وسا لک کر رہے

یں مسلمانوں نے واضح متا صد اور حیثیت کا رفر مائی ہر خطرے اور ہر خلا ہے محفوظ رہے گی۔ ۳ مسلم لیگ نے وزارت سازی کے لیے اکالی پا رٹی کے سردار اجل سنگھ اور گیا نی کرتار سنگھ سے ندا کرات کیے لیکن وہ کا میاب نہ ہو سکے۔ پنجاب کے اچھوت ارکان ، عیسائی اور آزادار کان وزارت سازی کے لیے مسلم لیگ سے ملنے پرآ مادہ تھے اور مسلم لیگ مطلوبہ اکثریت بھی حاصل کر لیتی لیکن انگر یز گورنر نے مسلم لیگ کی وزارت نہ بننے دی۔ خصر حیات کو گورز سر برٹر ینڈ کلینسی (Bertrand James Glancy) کی آ شیر باد حاصل تھی۔ ۵ مارچ ۱۹۴۲ء کو یونینے پی ارٹی نے اکالی دل اور کا نگریں کے ساتھ مل کر وزارت تشکیل دی۔ مولا نا

ابوالکلام آزادکو بخوبی اندازه تھا کہ خصر حیات ٹوانداور یونینسٹ پارٹی مسلمانوں کامستر دشدہ گروہ تھا۔کانگریں، اکالی دل اور خصر حیات کے ساتھیوں میں صرف مسلم لیگ دشمنی کی قدر مشترک تھی۔ندان کے سیاسی مقاصدا یک تھے نہیں ان کے اقتصادی منصوبوں میں اشتر اک تھا۔

> مهرنےاس موقع پرلکھاتھا: .

پنجاب میں جو دزارت بنی ہے اسے اس کا بڑے سے بڑا حامی بھی صحیح اور نمائندہ قر ار نہیں د سے سکتا اس لیے کہ مسلما نوں کی ایک بڑی جماعت جس وزارت سے الگ ہودہ کسی بھی حق دوست انسان کے زد کی صحیح وزارت نہیں ہو سکتی۔ پنجاب میں موجودہ دستور کے تحت اس قسم کی غیر طبعی حالت پہلی مرتبہ پیدا ہوئی ہے اور اس پر مسلما نوں میں تنویش واضطراب یاغم و غصے کے جذبات پیدا ہوئے ہیں تواضی کوئی شخص نا واجب قر ار نہیں د سکتا۔¹¹ مارچ ۲ مہماء میں قائم ہونے والی وزارت سراسر کا گمرس اور اکالی دل کے رخم و کرم پر قائم تھی اور خصر حیات خان اور ان کے رفقا نہ صرف بے اثر ہوئے بلکہ عملاً کا تکرس کے مرغان دست آ موز ثابت ہوئے۔ اس دور میں انتظام یہ کمز ور ہوئی اور قانون شکنی عام ہوئی۔ ہند ووں ، سکھوں اور مسلما نوں نے بڑے پیانے پر اسلی جمع کیا اور آسندہ فسادات کی تیاریاں کیں۔

جنوری یہواء خصر حکومت نے جلسے،جلوس اور سیاسی اجتماعات پر پابندی عائد کی۔ پنجاب کے مسلمان جو پہلے ہی اس حکومت سے بیزار تھے،سول نافر مانی پر اُتر آئے حکومت نے مسلم لیگ نیشنل گارڈ زاور مسلم لیگ نے ۳۶ ۔ ۱۹۴۵ء کے الیکش پاکتان کے حصول کے نام پرلڑ بے تصاور اس میں اسے فقید المثال کا میا بی نصیب ہوئی ۔ پنجاب میں مسلم لیگ کو ۵۵ کا کے ایوان میں ۹ کے نشستیں حاصل ہو کمیں اور یونینسٹوں کے ۱۰ ارکان تصح ۔ ان میں سے بیشتر ارکان مسلم لیگ سے طلنے کے لیے تیار تصح ۔ غیر مسلم ارکان بھی یونینسٹ پارٹی کو دارغ مفارفت دے چکے تصح ۔ اس طرح بھان متی کا کنبہ بکھر نے والا تھا۔ اس شکست کے بعد مرخصر حیات ٹو انہ کو دارغ مفارفت دے چکے تصے ۔ اس طرح بھان متی کا کنبہ بکھر نے والا تھا۔ اس شکست کے بعد کا گمرس اور اکالی دول کے ساتھ کی سے منتع فی ہوجانا چا ہیں تھا۔ وہ نہ صرف وز ارت عظمٰی سے چمٹے رہے بلکہ کا گمرس اور اکالی دل کے ساتھ کی کرانھوں نے نئی وز ارت تشکیل دی۔ مہر کے زود یک اس مسلے کا حل پر یتھا: لیگ پارٹی اصولاً وز ارت بنا نے کی سب سے بڑھ کر حق دار جا س لیے کہ وہ اسمبلے کا حل پر یتھا: سے بڑی پارٹی اصولاً وز ارت بنا نے کی سب سے بڑھ کر حق دار ہے اس لیے کہ وہ اسمبلے کا حل پر یتھا: معار نے زدیک مسلمانوں کے نظر کی سب سے بڑھ کر حق دار ہے اس لیے کہ وہ اسمبلے کا حل پر یتھا: معار نے زدیک مسلمانوں کے نظر کی سب سے بڑھ کر حق دار ہے اس لیے کہ وہ اسمبلے کا حل پر یتھا: معار نے زدیک مسلمانوں کے نظر کی اس سے بڑھ کر حق دار ہے اس لیے کہ وہ محاملہ تو اور یہ ہے ہوں سے گھنگو کا معاملہ تو معار نہ دور کی میں اور کے معار نے کی میں کر کی صورت یہ ہے کہ لیگ پارٹی اور یونیز سے معلم کی سب

بذياد جلد چهار م٢٠١٣ء

راشٹر یا سیوک سنگھکوغیر قانونی قرار دیا۔ان جماعتوں کو جنگ عظیم دوم سے قبل کی فاشسٹ اور نازی جماعتوں سے مثابہت دی گئی۔ ۳۲ مسلم لیگ نے خطر وزارت کے خلاف ' راست اقدام' کیا۔ لاکھوں مسلمان مظاہروں میں شریک ہوئے اور ہزاروں نے گر فناریاں پیش کیں۔ آخر حکومت کے پران جواب دے گئے اور ۲۸ جنوری ۱۹۴۷ء کوسلم لیگ نیشنل گارڈ زاورراشٹر یا سیوک سنگھ پر پابندی ختم کردی گئی اور لیگی رہنمار ہا کردیے گئے سلس

پنجاب حکومت نے جلسوں اور سیاسی اجتماعات پر پابندی برقر اررکھی کیکن ایک زوال آمادہ وزارت ان پابندیوں سے معاشرے میں انتشاراورخوداینی بربادی کا سامان فراہم کررہی تھی۔ان سوختہ سامانوں کوآنے والے دور کی خانہ جنگی اور صوبہ پنجاب کی ہربادی کا کوئی اندازہ نہ تھا۔ سیاس محاذ آ رائی ہے مسلم لیگ کی مقبولیت میں اضافہ ہوااور مطالبۂ پاکستان نے شدت اختیار کرلی۔۲۲ فروری ۲۹۴۷ء کو خضر حیات ٹوانہ نے وزارت سے استعفیٰ دے دیا۔ ۳۳ اس کے بعد برطانوی گورنرنے دفعہ ۹۳ کا سہارالے کرصوب میں گورنرراج قائم کردیا۔ انقلاب نے اپریل ۱۹۲۲ء سے کا اکتوبر ۱۹۴۹ء کے عرصے میں پنجاب میں مسلم حقوق کی بازیابی کے لیے بھر پور جہاد کیا۔ ملک اور صوبے میں ہندوؤں کے سیاسی اور معاشی اور تہذیبی غلبے کے خلاف مسلسل جد جہد کی ، کیونکہ ہندوؤں کا غلبہ مسلمانوں کی سیاسی ،معاشرتی اور ثقافتی تباہی کے ساتھ مشروط تھا۔ بیکا وشیں بالآخر مسلمانوں کے لیےالگ وطن کے مطالبے پر منتج ہو کیں۔انقلاب جنوری ۱۹۳۱ء سے حصول پاکستان کے لیے کوشاں تھا۔۲۳ مارچ ۱۹۴۰ء کومسلم لیگ کی قراردادِ پا کستان کی تدوین میں مہر کا دخل تھا۔ان خد مات کے باوجود مهرکی خدمات کا نظرانداز کیاجانادر حقیقت مدیران انقلاب کی کرنی کا پھل تھا۔وہ سلم لیگ اور یونینسٹ کی کش مکش کے دوران یونینسٹوں کا ساتھ دینے میں حد سے تجاوز کر گئے۔اور بد لتے ہوئے سیاسی موسم کے ادراک میں نا کام رہے۔

مدیران انقلاب کو بنگال اور پنجاب کی تقسیم کابے صد دکھ تھا اور وہ اس عُم کو آخر تک بھلا نہ پائے ۔ وہ ان صوبوں کی تقسیم کا ذمہ دار سلم لیگی قیادت کو تصور کرتے تھے حال آئکہ سلم لیگ آخری وقت تک ان صوبوں کی تقسیم کی مخالف رہی۔ان کی غیر منصفانہ تقسیم کی ذمہ دار برطانوی حکومت اور کانگریں قیادت تھی ۔دونوں قوتیں ہندوستان کی تقسیم کی مخالف تھیں ۔حالات کے جبر کے تحت وہ بادل نخواستہ اس پر راضی بھی ہو ئیں توحتی الا مکان

بنیاد جلد چہارم ۲۰۱۳ء

پاکستان کونقصان پہنچایا۔

پاکستان بننے کے بعد انقلاب اپنے حلقہ قارئین کے بڑے جھے سے محروم ہوا۔ مدیران انقلاب کا برسوں کا جع شدہ سرمایہ اور جائیدادیں مشرقی پنجاب میں غارت ہوئیں۔معاشی بنیادیں متزلزل ہونے کے بعد زوال آمادہ انقلاب کا دوبارہ پنپنا محال تھا۔ قیام پاکستان کے بعد انقلاب نے مسلم کیگی قیادت کی بدا نظامی پر کڑی نکتہ چینی کی اور متر وکہ املاک کی بندر بانٹ پر انھیں آڑے ہاتھوں لیا ۔صوبا کی حکومت نے اخبار کے اشتهارات ادر نیوز پرنٹ کا کوٹہ بند کر دیا۔انقلاب کومہنگے داموں بازار سے کاغذخرید ناپڑا۔ مر ف ابن ادار ب میں صوبہ سرحد کے وزیر اعظم خان عبدالقيوم خاں کے آمرانہ ، تھکنڈوں کی شديد فدمت کی ۔ حکومت سرحد فے صوبة سرحد على انقلاب ك دا خلے پر پابندى عائد كردى ۔ انقلاب دُ هائى تین سال سے معاشی مشکلات میں مبتلا تھا۔مہر اور سالک کے دوستوں کے قرض نے اسے مالی سہارا دیا تھا کیکن دوبت اخبار کے لیے میہ تنکے کاسہارا تھا۔ آخر سلس نقصان اُٹھانے کے بعد مہراور سالک نے کااکتوبر ۱۹۴۹ء کو انقلاب بندكردين كافيصله كيا-

حواله جات

- محقق ومصنف،ايم-اب-ايريااسديز: جنوبي ايشيا، سواس، لندن يوني ورشى، مقيم كراجي-
- عاشق حسین بٹالوی، اقبال کر آخری دوسال (کراچی: اقبال اکیڈی کراچی، ۱۹۲۳ء) ، ۲۲۳۔ _1
 - روزنامدا نقلاب ٢٢:٣٠ (١٠ اگست ١٩٢٨ء). _٢
- محر مزه فاروقی، "نطبهٔ الدآباد کالپس منظر" مشموله بین الاقوامی فکر اقبال سیمینار (لا بود: خانهٔ جمهوری ایران، _٣ ۱۹۹۸ء)،ص۱۹۸_
 - نقوش، ۱۰۳ (جورى ۱۹۲۱ء):ص ۱۳۸د ^^
 - روز نامدانقلاب، ١٩:٥٥ ((٣٠ دسمبر، ١٩٣٠ء)؛ ٢: ١٤ ((٣ دسمبر، ١٩٣٠ء) -۵_
 - روزنامهانقلاب، ۵:۱۷۱ (۲جنوری،۱۹۳۱ء)۔ ۲_
 - طارق،ات آر،مرتب Speeches and Statements of Iqbal (لا بور،ايريل ٢٤/١٩)، ص٢١-_4
 - الضأ، ص١٢_١٢ _۸
 - ایضاً، ص ۱۹۔ _9
 - ادارىي،انقلاب،٥: 22 (ااجورى ١٩٣١ء)-_1+

- اا۔ ادارىي،انقلاب،۵:•٨١(۵،جنورى١٣٩١ء)۔
- ۲۱_ ادارید، انقلاب،۵: ۱۹۷ (مفروری ۱۹۳۱ء)
- ۳۱۔ ادار بیہانقلاب،۱۹۲:۱۹۲، سنڈےایڈیشن (۱۰ جنوری ۱۹۳۲ء)۔
- ۲۰ ا دارید، انقلاب،۲:۷۷ (۲۱جنوری۱۹۳۲ء)؛ ۲۲۲۲ (۲۲ فروری۱۹۳۲ء)
 - ۵۱_ ادارید،انقلاب،۲۳۹:۲(۱۰ مارچ۱۹۳۲ء)_
 - ۲۱_ ادارىيدانقلاب،۲:۲۵۱(۲۳، ارچ۲۳۴۱،)_
- 2ا۔ روزنامہ،انقلاب،۲۲۸:۲۲۸(۲۰مارچ۲۹۳۲ء)؛ ۲:۰۵۰ (۲۳مارچ۲۹۳۲ء)۔
- ۱۸۔ اقبال اوران کے رفقا کا بیان''مسلمانان پنجاب کے نام اپیل'' کے عنوان سے ایک پر لیس میں چھپاتھا۔ ٹھر حزرہ فاروقی، مرتب اقد سال کا سیاسی سفد (لاہور: بزم اقبال ۱۹۹۴ء)، میں ۵۲۲۲-۵۲۲
 - ۱۹- انقلاب،۱۱-۳۳، سند ایدیشن (۲۵ می ۱۹۳۱ء)؛ فاروقی، اقبال کا سیاسی سفر، مس-۵۳-۵۳۳-
- Quaid-i-Azam Mohammad Ali Jinnah: His Personality and الدین قرینی ، ۲۰-۲۰- ایس ایم بر کربی اوکسفر ڈیو نیورٹی پرلیں، ۱۹۹۷ء)، ص۲۳-۲۳۱۔ His Politics.
 - ۲۱ ماش سین بنالوی، مهماری قومی جد وجهد (لاہور:البیان،۱۹۲۱ء)، ۳۷۱۔
 - ۲۲- الشينا-ا-ولپرٹ، Jinnah of Pakistan (کراچی:اوکسفر ڈیونیورٹی پر کیں، ۱۹۹۷ء)، ص۲۷-
 - ۲۲۰ اليس ايم برك ، سليم الدين قريش ، ص ۲۷ ۲۷ -
 - ۲۴- پنیڈرل مون (Penderel Moon)، Divide and Quit (کراچی: آکسفورڈیدینورٹ پریس، س۔ن)، ۳۸-
 - ۲۵ ادارىي،انقلاب،۲۱: ۳۰ (۱۹، جورى ۱۹۴۷ء)
 - ۲۷۔ محمد تمزہ فاروقی، مہر اور ان کا عہد(کرچی: پاکستان اسٹٹر پزسٹتر جامعہ کراچی، ۲۰۰۸ء)،ص۱۸۴ ۲۰۰۰۔
- ۲۷ ایوسلمان شاه جهال پورکی مرتب سولانیا غیلام رسول میهر اور پاکستان ا سکیم: ایک مطالعه (کراچی بجلس یادگارم ،نومبر۱۹۹۱-)،۲۷۷۷–۷۷۷
- ۲۹۔ محمداشرف، سولانیا عبدال۔ مجید سالک۔ حیات اور کارنامے (غیر مطبوعہ مقالہ برائے پی ایچ ڈی، اسلامیہ یو نیور ٹی بہاولیور) ہص۲۲۳-۲۲۳۔
 - ۲۹ محمد عالم مختار حق، مرتب گذهبیدهٔ مهد جلداول (لا بور: مغربی یا کتان اردوا کیڈی، ۲۰۰۸ء) بص۲۷۸ .
 - ۳۰ ادارىي،انقلاب،۲۱: ۲۷ (۱۰ مارچ۱۹۴۶ء)
 - ۳۱ ایضاً،۲۱:۷۷۷(۵۱مارچ۲۹۴۱ء)۔
 - ۳۲ الشينگ اے ولپرٹ جس ۲۰۰۷ ۔
 - ۳۳۔ پیڈرل مون (Penderel Moon)، ص2۵۔
 - ۳۴۔ ایضاً،ص22۔

R

اشرف بحمد مولانا عبدالمجيد سالك حيات اور كارنامر - غيرمطوعه مقاله برائ في التأذى اسلامير يونيورش بهاوليور -بثالوی، عاش صین -اقبال کر آخری دوسال -کراچی : اقبال اکیر می کراچی ، ۱۹۶۳ء -_____ ماری قومی جد وجهد -لا،ور:البیان،۱۹۲۲ء-برك-اليس-ايم-، قريش، ليم الدين - Quaid-i-Azam Mohammad Ali Jinnah: His Personality and His Politics۔ کراچی:اوکسفر ڈیونیورٹی پر لیں، ۱۹۹۷ء۔ روز نامه انقلاب،۵: ۱۷۹: (۳۰ دسمبر،۱۹۳۰ء)؛۵: • ۱۷، (۳۱ دسمبر، ۱۹۳۰ء)؛۵: ۱۷۱، (۲ جنوری، ۱۹۳۱ء) -شاه جهال پورى، ابوسلمان - مرتب مولانا غلام رسول مهر اور پاكستان ا سكيم: ايك مطالعه - كرا يكى بجل ماد گارم بر نوم ر طارق،اب-آر-مرتب Speeches and Statements of Iqbal-لاہور،اپریل۳کواء۔ فاروقى محرجزه مرتب اقبال كاسياسي سفر الامور: برم اقبال ١٩٩٢ -__''خطبة الدآبادكاليس منظر، بين الاقوامي فكر اقبال سيمينار لا مور: خانة جمهور كالران، ١٩٩٨ -____ مهر اور ان کا عہد۔ کرچی: پاکتان اسٹڈ پر سنٹر، جامعہ کراچی، ۸۰۰۰ ء۔ مختارِ جن ، محمر عالم مرتب گذهبیدهٔ مهر - جلداول - لا مور . مغربی یا کستان اردوا کیڈی ، ۲۰۰۸ - ۰ مون، پنیڈرل (Penderel Moon)- Divide and Quit. - كرا چى: اوكسفر ڈيونيور شى پريس، س-ن-مېر، غلام رسول - 'اداريد' - روزنامه ان____ق_ لاب لا مور (ااجنوري ۱۹۳۱ء؛ ۱۵جنوري ۱۹۳۱ء؛ مفروري ۱۹۳۱ء؛ ۱۰جنوري ۱۹۳۱ء؛ ۱۹ جنوری ۱۹۳۲ء؛ ۲۲ فروری ۱۹۳۲ء؛ ۱۰ مارچ ۱۹۳۲ء؛ ۲۴ مارچ ۱۹۳۲ء؛ ۲۰ مارچ ۱۹۳۲ء؛ ۲۳ مارچ ۱۹۳۲ء) مے کش، احمد خال۔ سه ماہی _{نقو} ش۔ شاره^۴ ۱۰ (جنوری ۱۹۲۲ء): ص ۱۴۸۔ ولپر ٹ،اسٹیلے۔اے۔ .Jinnah of Pakistan۔ کراچی:اوکسفر ڈیو نیورٹ پر کیں، ۱۹۹۷ء۔